PT

* Seguir as instruções com a máxima atenção para garantir um funcionamento correto e seguro.

• Sa agentes químicos, em contacto direto o um forma de substâncias em suspensão na atmosfera, podem danificar os LED e os aparelhos de iluminação, as contactos de iluminação, gualimente dánoso pode resultar uma utilização inadequada de produtos químicos de limipeza.

Em caso de dúvidas, favor contactar o produtor - o produto não deve ser modificado, Qualquer modificação efetuada amula a garantia e pode tornar o produto pengoso.

ornar o produto perigoso. A DISANO ILLUMINAZIONE S.p.A. não assume

nenhuma responsabilidade devida a danos causados pela montagem não correspondente às instruções de qualquer um dos seus produtos. A montagem dos produtos deve ser feita de acordo com as normas em vigor. Para o ano e etiqueta de marcação.

PL
Aby zagwarantować prawidłowe i bezpieczne
funkcjonowanie urządzenia należy dokładnie
przestrzegać zaleceń.
Środki chemiczne – w bezpośrednim kontakcie luk
w substancjach zawieszonych w atmosferze –
mogą powodować uszkodzenia ted oraz opraw
oświeteniowych. Również szkodliwe jest
nieodpowiednie stosowanie chemicznych
środków czyszczących. W przypadku pytań
prosimy skontaktować się z producientem.
• Nie modyfikować produktu. Wszelkie
mogł sprawić, że jego używanie będzie
mogła sprawić, że jego używanie będzie
niebezpieczne.

imoga prawic, ze jego używanie ujezice niebezpieczne. Firma DiSANO ILLUMINAZIONE S.p.A. zrzeka się wszelkiej odpowiedzialności za szkody spowodowane przez własne produkty, zainstalowane w sposób niezgodny z zaleceniami.

zaleceniami.

– Instalację produktów należy przeprowadzić zgodnie z zasadami sztuki.

– Aby sprawdzić rok i miesiąc produkcji, właściwości i parametry należy przeczytać stykiata z opańsowanie.

инструкции.

Химические вещества, находящиеся в прямом контакте или в веществах, находящиеся в водухе, могу повредить светодноды и осветительные приборы. Неправильное использование химических чистящих средств также может быть вредным. Если у вас есть вопросы, свяжитесь с производителем.

DISANO ILLUMINAZIONE S.p.A. снимает с себя

أكبر الشهدات بدقة الصدائل التشغيل السلبو (الامن الشهدات المجاوئية المحلسة بيشارق المواد أخد كند الراقط المجاوئية المحلسة بيشارق المواد وحداث الإضاءة.
 وحد بالمثل معناز استخدا محال بالجهية المصنفة حداً الاختياز المستخداً المستخداً المحالية المستخدم بعض تغيير المنتج ، إن يغيير بأنهي الضمان ويمكن أن يجدل الشعط خطاراً.
 لا تتممل شركة بيسائق للإضاءة المساهمة "مروكة من تركيب المساهمة المشتح بطريقة عن تركيب المستخداً وقال مع التطيمات.
 لا يتمثل ثركيب المستجد عن تركيب إلى المستجدة وقال للقواعد المهنية.

FORUM-LED 2180-2181-2182

2183-2184-2185-2187 2177-2188-2189 1050-1200mA

Seguire attentamente le istruzioni per garantire un funzionamento corretto e sicuro. Gli agenti chimici, a contatto diretto oppure in sostanze sospese nell'atmosfera, possono danneggiare, led e gli apparecchi di illuminazio Ugualmente dannoso può risultare un inadegua utilizzo di prodotti chimici per la pulizia. In caso a Directiva Europea 2012/19/UE sobre el

La Directiva Europea 2012/19/UE sobre el tratamiento, reciciado y eliminación de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE) establece lo siguiente:

1. Las luminarias no han de tratarse como residuos urbanos normales.

2. Las luminarias nelmandas han de entregarse er puntos limpios autorizados específicamente o al distribuidor en el momento que se compre una luminaria nueva.

3. Las lámparas, sis e eliminan con la luminaria, nu han de triturarse ya que contienen sustancias contaminantes para el medio ambiente.

4. El símbolo del contenedor se muestra en los productos para recordar las obligaciones de recogida selectiva.

ll simbolo del bidone barrato è riportato sui prodotti per ricordare gli obblighi di raccolta separata.

Lo smaltimento abusivo di detti rifiuti è puni

v ursuant to the EU Directive 2012/19/UE on aste electrical and electronic equipment (WEEE ee following shall apply: Lighting fittings are not to be treated as urban

dalla legge.

returned to the distributor when a new equipment of the same time is purchase Fixtures that are disposed of must not be disassembled or crushed as they contain highly polluting substances. The crossed-out bin mark is applied to re-users that the product must be disposed

Goes that the product must be disposed of according to applicable legislation. Unauthorised disposal of waste is an offence and will result in the penalties prescribed by the law.

yrektywa Europejska 2012/19/UE dotycząca yłektywa turbyska 2012/17) of Gotyczga ykorzystywania odpadów sprzętu elektrycznego lektronicznego (RAEE) rozporządza co następuje Oprawy oświetleniowe nie mogą być wyrzucane jako zwykłe odpady miejskie.

Zużyte oprawy należy oddać do specjalnie w tym celu autoryzowanych punktów zajmujących się selektywną zbiórką odpadów lub do sklepu przy okazji dokonywania zakupu

iuu oo skiepu przy okazji ookonywania zakupu Zarówki wyrzucane razem z oprawą nie mogą być tłuczone, ponieważ zawierają substancje silnie zanieczyszczające środowisko. Symbol przekreślonego kosza na śmieci zamieszczony na urządzeniach służy do przyomnienia o obowiazku stosowania zasad aonne qu'enes contiennent des substances fortement polluantes pour l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur les produits pour rappeler l'obligation de collecte sélective. elektywnej zbiórki odpadów

NO Eвропейская директива 2012/19/UE (RAEE) по утилизации отходов производства электрическ и электронного оборудования предписывает коликишей . Приборы освещения должнь приосры освещения должны утилизироваться отдельно от обычных бытовых отходов. Отработавшие свой срок приборы

Отработавшие свой срок приборы
оспецения сдаются на утилизацию в
авторизованные пункты сбора лил
воваращаются дистрибьютеру при покупке
нового светимыния.
 Лампы, если они идят на утилизацию вмест
со светильником, не должны разбиваться,
так как содержат чрезвычайн овредные для
окружающей среды вещество, а на комерным образоваться.
 Знак перечерянутого мусорного контейнера
приведен на продукции для напоминания
потребителям об обязательности
дифференцированного сбора.
 Незаконная переработка отходов карается
законом.

ل المعيار الأوروبي UE/19/2012 المتعلق بمعالجة نفايات الأجهزة الكهربائية والإلكترونية (RAEE) علم التالم.:

تُعِينِوْ لَا جُدِيدًا تُعِينَ أَمَّ الطَّمِينَ من المصابح مع التجييزات فيجب عدم سحقها نظرًا لاحقوائها على مواد ملوثة هذا للبيئة. وقد مردر منذ المهملات المشطوب عليه على المنتجات التذكير بالجمع المقصل لها. و. التخلص غير المشروع للنفايات يعلقب عليه الفاتون.

infrettiva europea 2012/15/05 stil iratiamien ir infruti di apparecchi elettrici del elettronici AEE) dispone quanto segue: Gli apparecchi di illuminazione non debbono essere trattati come normali rifituti urbani. Gli apparecchi illuminanti dismessi debbono essere consegnati alle discariche

X

Le lampade, se smaltite con l'apparecchio, no

productos para recordar las obligaciones de recogida selectiva. La eliminación abusiva de dichos residuos está castigada por la ley.

EN
Please follow the instructions supplied with the product to ensure proper and safe operation.
Poposure to chemicals, either directly or in the atmosphere, may damage the LEDs as well as the lighting fixtures. Chemicals used for cleaning or ir cleaning products may also damage the lighting fixtures. Please contact the manufacturer in case of doubt A Diretiva Europeia 2012/19/UE relativa ao tratamento dos residuos de aparelhos elétricos eletrónicos (ARE) estabelece:

1. Os aparelhos de iluminação não devem ser tratados como residuos unbanos normais.

2. Os residuos de aparelhos de iluminação deve ser entregues nos centros de recolha autorizados ou devolvidos ao distribuidor no ato da comor ade um novo aparelho.

Ugualmente dannoso può risultare un inadeguato utilizzo di prodotti chimici per la pulizia. In caso di domande contattare il produttore. Il prodotto non deve essere modificato. Qualsiasi modifica annulla la granzia e può rendere pericoloso il prodotto. La DISANO ILLUMINAZIONE S. p.A. declina ogni presconso più libi un erfano e sati dei su no reno presconso più libi. per dancia e sati dei su no reno presconso più libi.

responsabilità per danni causati da un proprio prodotto montato in modo non conforme alle

of doubt

The product cannot be modified. Any modification will void the warranty and may make the product unsafe.

DISANO ILLUMINAZIONE S.p.A. cannot be held responsible for damages caused by installation performed other than in strict accordance with the instructions described in this section.

Products must be installed according to the state of the accordance to the section of the section. ato da compra de um novo aparelho.

3. As lâmpadas, se forem eliminadas junto com aparelho, não devem ser trituradas, dado que aparelho, não devem ser trituradas, dado que contêm substâncias altamente poluidoras. O símbolo do caixote barrado é indicado nos produtos para lembrar que deve ser efetuada uma recolha seletiva.

 The year and month of construction, characteristics and parameters are indicated on the marking label.

FR . A destruição abusiva destes resíduos é punida

A superior district of the control o

Suivre attentivement les indications données po

consulter l'étiquette de marquage.

DE

Die Anleitungen müssen strengstens befolgt
werden, damit ein korrekter und sicherer Betrieb
gewährleiste werden kann

- Chemische Stoffe, die direkten Kontakt mit den
LEDs haben oder in der Afmosphäre schweben,
können sowohl die LEDs als auch die Leuchten
harzhsätigen.

können sowohl die LEDs als auch die Le beschädigen. Ebenso schädlich kann ein unangemesse Einsatz von Chemikalien zur Reinigung s Einsatz von Chemikalien zur einigenigseiner Wenden Sie sich bei Fragen bitte an denHersteller - Am Produkt üffer keinerställs Anderungen vorgenommen werden. Jede einzelne Anderung lässt die Garante definitiv eriischen und kann dazu führen, dass das Produkt eine Gefahr darstellt.

Das Unternehmen DISANO ILLUMINAZIONE S.p.A übernimmt keinerlei Haftung für Schäden, die durch ein Produkt verursacht werden, das nicht durch ein Produkt verursächt weruen, vos sinden gemäß den Anleitungen monitert worden ist.

Die Installation der Produkte muss fachgerecht durchgeführt werden.

In Bezug auf das Produktionsjahr, Eigenschaften und Parameter siehe Kennzeichnungen auf der

ES

- Siga atentamente las instruccionnes a fin de garantizar um funcionamiento correcto y seguro - Los agentes químicos, en contacto directo o en sustancias suspendidas en la atmósfera, pueden dañar los LEDs y las luminarias. También puede ser dañino el uso inadecuado de productos

29 Nm 4

-HE УДАЛЯЙТЕ-NIE USUŃ ممنوع الإزالة

sell of Local y an adequated de productos químicos para la limpieza. En caso de preguntas, póngase en contacto con el Britántane.

• El producto no ha de modificarse. Cualquier cambio avula le garantía y puese cualquier cambio avula le garantía y puese cualquier cambio avula le garantía y puese di nacer peligroso el producto. Si DISANO ILLUMINAZIONE S.p.A. declina toda responsabilidad por dafios provocados por un producto de su marca si no se ha montado con arreglo a las instrucciones.

La instalación de los productos tiene que realizarse cumpliendo con todos los requisitos.

-Para el año y el mes de producción, características y parámetros, véase la etiqueta de marcado.

uit:
L. Les luminaires ne doivent pas être traités
comme des déchets urbains classiques.
2. Les appareils d'éclairage qui ne sont plus
utilisés doivent être soit mis dans les
décharges expressément autorisées soit
rendus au distributeur lors de l'achat d'un
appareil nessent appareil neuf

Toute élimination abusive des déchets visés plus haut est punie par la loi.

ch auf die Entsorgung von elektrischen und ektronischen Geräten bezieht (RAEE), legt die chstehend aufgeführten Vorschriften fest: Beleuchtungsgeräte dürfen keinesfalls wie andere normale, städtische Abfälle behande

werden.
Beleuchtungsgeräte, die nicht mehr genutzt
werden, müssen bei den betreffenden und
ausdrücklich därfür vorgesehenen
Sammehstellen abgegeben oder direkt beim
Erwerb eines neuen Gerätes dem Händler
übergeben werden.
Falls die Lampen zusammen mit dem Gerät
entsongt werden, dürfen diese keinesfalls
zerbrochen sein, das ie aus
umweitgefährdenden Substanzen
zusammengesetzt sind.

usammengesetzt sind.

Das Symbol mit der angekreuzten Mülltonne, welches auf den Produkten vorhanden ist, sol daran erinnern, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer von anderen Abfällen

عدم التعامل مم تجهيز ات الإضاءة باعتبار ما نفايات منزلية عائية. سليم تجهيز ات الإضاءة المستنفذة إلى مواقع التخلص من النفايات المصرح لها وإعادتها إلى الموزع عند شراء

الحد الأدنى لمسافة الهدف المضاء

(3.0 m)

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ

ИТАНИЕ!

NSTRUKCJE MONTAŻU

ODŁĄCZYĆ NAPIĘCIE!

تنبيه صدمة كهربائية

TTENTION, DÉCHARGES ÉLECTRIQUES. THTUNG, ES BESTEHT DIE GEFAHR DES ELEKTRISCHEN HLAGES.

ntes eventualmente danificados

evem ser substituídos por outros idênticos. URANTE A INSTALAÇÃO, NO CASO DE

рисунками. Для замены неисправных компонентов

Ookładnie przestrzegać zaleceń zamieszczonych ysunkach. Jementy, które mogą ulec uszkodzeniu, należy astąpić analogicznymi elementami. ODCZAS INSTALACII, I W PRZYPADKU WYKONYWANIA KONSERWACII NALEŻY NAJPIERV

> تبع اتعليمات بدقة اضمل الشغيل اسليم والأمن باستبل لمكونك لتي قد تضرر بلخرى ممالة.

ينغي فصل التيار لكهرباً ي في حلة لصيلة!

لخمك التركيب

4

IANUTENÇÃO, DESLÍGAR A CORRENTE ELÉTRICA

RUZIONI DI MONTAGGIO guire attentamente le indicazioni riportate

JRANTE L'INSTALLAZIONE E IN CASO DI ANUTENZIONE TOGLIERE TENSIONE!

tase follow the instructions as shown in the ative picture.

maged components must be replaced with nev

ones of the same type. TURN THE POWER OFF DURING INSTALLATION AND IN CASE OF MAINTENANCE!

Respecter scrupuleusement les indications affichées sur les schémas. Les composants endommagés devront être

Les composants en dommages devont en et remplacés par des composants du même type. EN COURS D'INSTALLATION, PENDANT LA MAINTENANCE, COUPER L'ALIMENTATION!

MONTAGEANLEITUNG Die in den Darstellungen aufgeführten Angaben müssen strengstens befolgt werden. Jene Bestandteile, die möglicherweise beschädigt werden könnten, müssen durch analoge Bestandteile ersettt werden. WÄHREND DER INSTALLATION, BEI

RGÄNGEN. SPANNUNG

Siga atentamente las instrucciones que se recoge en las ilustraciones. Los componentes que sufrieran daños han de ser

% - 4. ₁/

Sostituire gli schermi di protezione danneggiati utilizzando ricambi Disano. Replace damaged protective shields with Disano spare parts only. Remplacer les verres de protection endommagés, en utilisant des pièces de rechange Disano. Beschädigte Abschirmschutzeinrichtungen ausschließlich descenderigen beforetable une Fiere Disane sexplane.

Beschädigte Abschirmschutzeinrichtungen ausschließlich durch originale Frastzelle von Firma Disano ersteren.
Sustituya las pantallas de protección danādas utilizando repuestos Disano.
Substituir os vidros de protecção danificados, usando peças sobresselentes da Disano.
Rpu saaweie nongewagei-ius pacceusareneă используйте заличати Disano.
Wymienić uszkodzone osłony wykorzystując części zamienne Disano.
I wywienić uszkodzone osłony wykorzystując części zamienne Disano.
I with the danie wykorzystując części zamienne Disano.

Wymienić uszkodzone osłony wykorzystując części zamienne Disano.

eve essere usato solo se completo del suo schermo st be used only if complete with its protective shield.

يجب استخدام الجهاز فقط إذا كان كاملاً مع شاشة الحماية

Dist.min.oggetto illuminato. Min.distance of lighted object. Distance minimale de l'objet éclairé

міпаеstabstand zum beieuchteren Geg Distancia mínima del objeto iluminado. Distància mínima do objecto iluminado. Мин, расстояние освещенного объек

The fixture must be used only it complete with its protective sheld. Lapparelin per ut être utilisé qu'avec son verre de protection. Das Gerât darf ausschließlich eingesetzt werden, wenn es mit einer Abschirmung ausgestattet ist. La luminaria ha de utilizares solo si incorpora la pantalla de protección. O aparelho deve ser usado somente se estiver completo do vidro de protecção. Henbana rucnosaocara Centrunienti Ke 9a yratanene-Horo paccewaleraren. Oprawa musi być užywana tylko wtedy, jeśli jest wyposażona w osłonę zabezpieczającą.

."DISANO"

OUNTING INSTRUCTIONS

NSTRUCTIONS DE MONTAGE

ONTAGEANLEITUNG

USSCHLIESSEN!

NSTRUCCIONES DE MONTAIE

un simile personale qualificato.

The lighting source and/or the LED power supply unit in this luminaire must be replaced by the manufacturer or its service centre or similar qualified personnel.

La source lumineuse et/ou l'unité d'alimentation LED de ce luminaire doit être remplacée uniquement par le fabricant, par le centre d'assistance ou par un technicien qualifiel.

Das Leuchtmittel und/oder das in dieser Leuchte enthaltene LED-Vorschaltgerät darf nur durch den Hersteller oder dessen Kundendiens toder halntich qualifiziertes Personal ausgetauscht werden. La fuente de luz y/o la fuente de alimentación LED contenida en esta luminaria solo puede ser sustituida por el fabricante o su centro de servicio o por personal cualificado similar.

A fonte de iluminação «Jou a unidade de alimentação a LED contida nesta luminária deve ser substituída por espeta nels fabricante os unidas yeu entro de assistência qua jurida non resessal

substituída somente pelo Fabricante ou pelo seu centro de assistência ou, ainda, por pessoal qualificado análogo. Светодиодный источник освещения и / или блок питания, данного осв

светодидным источник освещения и у или може питамих, данного светительного приробора, должен заменяться только производителем, его сервисным центром или аналогичным квалифицированным персоналом.

Żródio Światła i/lub układ zasilający LED umieszczone w tej oprawie oświetleniowej muszą być wymieniane wyłącznie przez producenta, autoryzowane centrum serwisowe lub personel serwisowy odpowiednio wykwalifikowany.

ب استبدال مصدر الإضاءة ووحدة التغذية بالطاقة العاملة بالليد LED أو أي منهم في جهاز الإضاءة فقط من قِبل الشركة المُصنعة أو مركز الخدمة التابع لها أو بواسطة عاملين مؤهلين على نحو مماثل.

L'apparecchio di illuminazione dovrebbe essere posizionato in modo che non sia prevista un'osservazione prolungata dell'apparecchio ad una distanza inferiore a.5. fm. (IEC/TR 62778). The luminaire should be positioned so that prolonged staring into the luminaire at a distance closer thana.5. fm is not expected. (IEC/TR 62778). Le luminaire devrait être positionne de sorte à ne pas comporter son observation prolongée à une distance inférieure à 3.5 métres. (IEC/TR 62778). Der Beleuchtungsappara miusste unbedingt so positionier twerden, dass keine Verlängerung der Geräteeinnichtung bei einem Abstand untea.5 m beobachtet werden kann. (IEC/TR 62778). La luminaria a una distancia inferiori a 3.5 m. (IEC/TR 62778). A luminária deveria ser posicionada de modo que não esteja prevista uma observação prolongada da mesma, a uma distancia inferiori a 3.5 m. (IEC/TR 62778). Ceeтильних должен бътъ расположен таким образом, чтобы исключалось длительное наблюдение на него с расстояния менее з. 5 m. (IEC/TR 62778).

светильник должен овы в расположен таким орразом, чтовы исключалось длигельн наблюдение на него с расстояния менее 3,5 m (IEC/TR 62778) Oprawa oświetleniowa musi być zamontowana w taki sposób, aby znajdowała się w odpowiedniej odległości względem użytkownika, nie mniejszej niż 3.5m. (IEC/TR 62778)

يجب وضع جهاز الإضاءة بحيث لا يكون هناك ملاحظة مطولة للجهاز على مسافة أقل من 3.5 م IEC/TR62778.

Non fissare la sorgente luminosa durante la manutenzione dell'apparecchio d'illuminazione.
Do not stare at the operating light source during luminaire maintenance.
Ne pas regarder directement ou fixer la source lumineuse pendant la maintenance.
Die Beleuchtungsappartes befestigt werden.
Se Beleuchtungsapparates befestigt werden.
No fije la fuente luminosa durante el mantenimiento de la luminaria.
Não olhar para a fonte luminosa durante a manutenção da luminária.
Não olhar para pracujace réfold swiata podcas konservacij oravwy oświetleniowej.
При обслуживании светильника нельзя пристально смотреть на источник света.

لا تحدق في مصدر الإضاءة أثناء صيانة تجهيزات الإنارة.

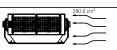
Per il funzionamento in interni, installare al di fuori della zona di accessibilità. For operation in interiors, mount in areas where it cannot be accessed. Pour toute utilisation en intérieur, le monter en dehors de la zone d'accessibilité. Beim Einstat i Innenbereichen außerhalb des Zugangsbereiches installieren. Para el funcionamiento en interior, ha de instalarse fuera de la zona de accesibilidad. Para o funcionamiento no interior, montar fora da área de acessibilidade. Если прожентор используется для внутреннего освещения, установите его

للتشغيل في الأماكن الداخلية، قم بالتركيب خارج المنطقة سهلة الوصول إليها

-Assicurarsi sempre che la superficie del diffusore non sia occlusa da sporco o altri materiali. -Always make sure the diffuser surface is cleaned of dirt and other foreign matter. Toujours verifier que la surface du diffuseur nets pos obstruée par de la saleté ou tout autre corps étranger. Sets sicherstellen, dass die Funktionstüchtigkeit der Oberfläche der Streuscheibe nicht aufgrund des vorhandenseins von Schmutz oder anderen Ablagerungen beeinträchtigt wird. Areggieres eisempre de que la superficie del diffusor no erte öbstruda por succedad uotros

materiales. Verificar sempre que a superfície do difusor de vidro não esteia obstruída por suiidade ou outros.

تأكد دائمًا أن سطح ناشر الضوء غير مغطى بالاتساخات أو أي









DATI TECNICI E MODALITÀ D'USO - TECHNICAL DATA AND OPERATING INSTRUCTIONS DONNÉES TECHNIQUES ET MODE D'EMPLOI - TECHNISCHE DATEN UND EINSATZBEDINGUNGEN -DATOS TÉCNICOS Y MODO DE EMPLEO - DADOS TÉCNICOS E MODALIDADES DE USO - TEXHNYECKUE ДАННЫЕ И НИГРУКЦИЯ ПО ЭМСЛПУАТАЦИИ -DANE TECHNICZNE I INSTRUKCIE OBSLUGI -

الحد الأقصى للوزن - so máx - Peso máx - Makc. вес - Waga max ltezza di mont. - Mounting height -auteur d'installation Montagehöhe - Altura del montaje -ltura mont. - Высота монтажа -Wysokość instalacji- يقاع شهب (NO) (NO)

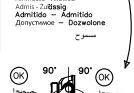
ت على الجدار Acc.345 (NO) Acc.345 (OK) 363W-1050mA /235-700mA 420W - 1200mA Non ammesso - Not allowed Non admis - Nicht zul**ässig** No admitido — Não admitido Недопустимое — Niedozwolone Ammesso - Allowed Admis - Zu**lässig** Admitido — Admitido Допустимое - Dozwolone غير مسموح سموح

Mur - Wand Pared -Parede -Стена -Na ścianie OK) -صحيح! (NO) تثبيت على الجدار (NO) \bigcirc K 363W-1050mA / 235-700m

420W - 1200mA Non ammesso - Not allowed Non admis - Nicht zul**ässig No admitido — Não admitido** Недопустимое **— Niedozwolone** غير مسموح

Acc.345

90. (ok) Terreno - Floor -Sol - Fussboden -Pavimento - Assoalho -Пол - W gruncie



Ammesso - Allowed

